

الموضوع الأول

Le telephone portable

Rédigez un article qui explique les avantages et les inconvénient de l' utilisation des téléphone portables ou { cellulaires }

اكتبوا مقالة تشرح فيها مزايا ومساوي استخدام الهاتف المحمول (الخليوي)

Dans le monde de la communication , le téléphone portable est une nécessité il est facile a transporter : Il peut parfois remplacer un ordinateur .

في عالم الاتصال الهاتف الجوال يعتبر ضرورة هو سهل التنقل ويمكن احيانا استبداله بالكمبيوتر

Cette nouvelle technologie facilite la communication partout , mais le portable a aussi des inconvénients : Il perturbe l'intimité des gens dans les restaurants et les lieux publics et il peut causer des accidents pendant la conduite de la voiture .

هذه التقنية الحديثة تسهل الاتصال في كل مكان لكن الجوال ايضا له مساوي : هو يزعج خصوصية الناس في المطاعم والأماكن العامة ويمكن أن يسبب حوادث أثناء قيادة السيارة

Donc le portable est une arme a double tranchant

اذا الجوال سلاح ذو حدين

الموضوع الثاني

Comment organiser son temps libre (les loisirs) . [les deux sections scientifique et littera

Rédigez une lettre a un ami dans laquelle vous lui parlez de votre temps libre.

كيف تنظم وقت فراغك (التسلية) اكتبوا رسالة لصديق ما تتحدثون من خلالها له عن أوقات فراغكم

Damas, le 15 avril 2012

Chère Line, comment ca va ?

عزيزتي لين كيف حالك

Je t'écris pour te parler de mon temps libre , d'abord, **le matin** je fais du sport , surtout du vélo .

أكتب لك لأحدثك عن وقت فراغي ، أولا في الصباح ألعب رياضة وخاصة ركوب الدراجة،

L'après-midi , est consacre au travail , le soir je passe des soirées très gérables soit avec ma

famille , soit avec mes amies (activités culturelles) ,

بعد الظهر مخصص للعمل في المساء أمضي سهرات ممتعة سواء مع عائلتي سواء مع صديقاتي (أنشطة ثقافية)

enfin **avant de dormir** j'écoute de la musique , c'est super ! et toi , qu'est-ce que Tu fais pendant

ton temps libre ?

وأخيرا قبل النوم أستمتع للموسيقى ، هذا رائع وأنت ماذا تفعلين خلال وقت فراغك ؟

A bientôt

Nour

الموضوع الثالث

Dans une lettre adressée a votre ami (e) français (e), décrivez le quotidien d'une femme

ouvrière de votre entourage en insistant sur ses droits dans la société.

في رسالة موجهة لصديقتك الفرنسية صفي يوم عمل امرأة من محيطك مؤكدا على حقوقها في المجتمع

Damas le 16/6/2012

Chère Marie, comment ca va ?

عزيزتي ماري كيف حالك

Je vais te parler d'une femme ouvrière de mon entourage : c'est ma voisine Rama elle se lève tôt le matin , elle prépare le petit déjeuner pour sa famille puis elle va a l'usine a pied

سوف أحدثك عن امرأة عاملة من محيطي أنها جارتني راما هي تستيقظ باكرا صباحا هي تحضر الفطور لعائلتها ثم تذهب الى المعمل مشيا

le soir , elle fait le ménage et aide ses enfants dans leurs études . vraiment , elle est très fatiguée ,

a mon avis , c'est une femme active mérite le respect , il faut l'aider et lui offrir un salaire , et

c'est un des simples droits .

في المساء تقوم بأعمال المنزل وتساعد أطفالها في دراستهم بحق انها متعبة جدا وبرأيي انها امرأة نشيطة تستحق الاحترام يجب مساعدتها

وتقديم راتب شهري لها وذلك احدى أبسط حقوقها

A bientôt الى اللقاء

Line لين

الموضوع الرابع

{{les deux sections scientifique et littéraire}}

Rédigez un article sur un problème écologique en évoquant ses raisons, ses conséquences, son aggravation..... Quelles mesures proposez-vous pour le traiter?

أكتبوا مقالة عن مشكلة بيئية مبينا أسبابها ، نتائجها ومخاطرها وماهي المعايير التي تقترحوها لمعالجتها

Notre planète souffre des problèmes écologiques comme la pollution de l'air .

En effet, L'augmentation du taux du CO2 dans l'atmosphère rend l'air irrespirable .

كوكبنا يعاني من مشكلة بيئية مثل تلوث الهواء في الواقع زيادة نسبة غاز الكربون في الجو يجعل الهواء غير قابل للتنفس

Cette pollution a des graves conséquences sur la sante de l'homme , et elle cause des maladies respiratoires et des cancers .

هذا التلوث له تأثيرات خطيرة على صحة الانسان وهي تسبب امراضا تنفسية وسرطانات

mais les solution sont possibles comme protéger les forets , utiliser les transports en commun et installer des jardins dans les villes .

لكن الحلول ممكنة مثل حماية الغابات واستخدام وسائل النقل المشتركة واقامة حدائق في المدن

الموضوع الخامس

{{deux sections}}

Rédigez un article qui traite un problème social ; le chômage, le logement, le divorce , l'analphabétisme, les drogues , etc. .

أكتب مقالة تعالج فيها مشكلة اجتماعية (البطالة-السكن-الطلاق-الامية-المخدراتالخ)

Le chômage

Le chômage est un problème social . sur le monde entier , le chômage est victime des guerres qui ont des conséquences négatives sur les peuples ,

البطالة هي مشكلة اجتماعية على العالم أجمع فالبطالة هي ضحية الحروب المؤدية لنتائج سلبية على الشعوب

d'autre part, la croissance de la population entraine le chômage et provoque des problèmes économiques et psychiques mais les solution sont possibles, bien sur ,on peut lutter contre le chômage en augmentant le nombre d'emplois, en réduisant les heures de travail, en créant de nouveaux emplois .

ومن جهة أخرى التزايد السكاني تؤدي للبطالة ويسبب مشاكل اقتصادية ونفسية ولكن الحلول ممكنة بالتأكيد نستطيع المكافحة ضد البطالة بزيادة عدد الوظائف وبتخفيض ساعات العمل وبخلق وظائف جديدة

الموضوع السادس

{{ Deux sections}}

Rédigez un message électronique pour participer a un séminaire traitant d'un problème médical.

أكتب رسالة إلكترونية للمشاركة في حلقة دراسية تعالج مشاكل طبية

De: Line

A : le directeur général

Objet : demande d' informations

Monsieur le directeur ,

سيدي المدير

Je vous envoie ce mail en exprimant mon désir pour participer au séminaire sur le sida .

أرسل اليك هذا الايميل معبرا عن رغبتني للمشاركة بالحلقة الدراسية حول الايدز

je voudrais d'abord savoir les objectifs du séminaire , les problèmes médicaux traites et les pays participants a ce séminaire .

أود أولا معرفة أهداف الحلقة والمشاكل الطبية المراد معالجتها والبلدان المشاركة في هذه الحلقة

j' aimerais aussi savoir le lieu. la date du séminaire et les conditions pour me préparer d' avance

ومعرفة ايضا معرفة المكان والتاريخ للحلقة والشروط لأجهز نفسي مسبقا

. je vous remercie d'avance Monsieur

أشكركم مسبقا سيدي

Line ليين

الموضوع السابع

{{deux sections}}

Rédigez un article qui décrit l'œuvre et les caractéristiques d'un écrivain.

اكتب مقالا تصف فيه عملا أدبيا ومواصفات الكاتب

Les misérables est le chef-d'œuvre de Victor Hugo . il est un écrivain célèbre, son roman décrit l'injustice sociale en France au 19eme .

البؤساء هي تحفة فنية لفكتور هيجو أنه كاتب مشهور روايته تصف الظلم الاجتماعي في فرنسا بالقرن ١٩

il expose le bien et le mal dans la société parisienne a partir du heurs principal Jean Valjean qui raconte ses aventures avec génie .

أنه يعرض الخير والشر في المجتمع الفرنسي انطلاقا من بطله الرئيسي جان فالجان الذي يروي مغامراته بعبقرية

Hugo était romantique dans son style et dans ses images , moi , je trouve que ce roman est très triste je préfère lire les poésies d'Hugo comme (le printemps) c'est passionnant .

هيجو كان رومانسيا في أسلوبه وفي صورته أنا أجد أن هذه الرواية حزينة جدا أفضل قراءة أشعار هيجو مثل (الربيع) انها ممتعة

الموضوع الثامن

Un journaliste fait une interview avec trios bacheliers sur la langue**(français, anglais, espagnol) qu'ils aimeraient maitriser après le baccalauréat .****Chacun justifie son choix. Rédigez la conversation .)**

صحفي يجري مقابلة مع ثلاثة ممن حازوا على البكالوريا حول اللغة (الفرنسية – الانكليزية – الاسبانية) التي هم يحبون اتقانها بعد البكالوريا كل واحد يشرح رأيه

Le journaliste : quelle est la langue que vous aimez maitriser après le baccalauréat ?

الصحفي : ماهي اللغة التي تحبون اتقانها بعد البكالوريا

Line : moi, je choisis le français , c'est beau , musicale et je vais continuer mes études en France

لين : أنا اختار اللغة الفرنسية انها جميلة وموسيقية وسأتابع دراستي في فرنسا

Lina : pour moi, c'est l'anglais car c'est une langue Mondiale utilisée partout c'est une langue de commerce

لينا : بالنسبة لي الانكليزية لانها لغة عالمية مستخدمة في كل مكان انها لغة تجارية

Noura : moi, je préfère l'espagnol puisque je joue de la guitare ,je l' adore le journaliste ; merci pour votre temps .

نورا : أنا أفضل الاسبانية بما أنني اعزف على الغيتار انني اعشقها